

# ÍNDICE

## ADVERTENCIAS FUNDAMENTALES DE SEGURIDAD ... 25

### ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD ..... 26

Simbología utilizada en estas instrucciones .....	26
USO CONFORME A SU DESTINO .....	26
Instrucciones de uso .....	26

### INTRODUCCIÓN..... 26

Letras entre paréntesis .....	26
Problemas y reparaciones .....	26

### DESCRIPCIÓN ..... 27

Descripción del aparato .....	27
Descripción del recipiente de la leche.....	27
Descripción del panel de control .....	27

### OPERACIONES PRELIMINARES ..... 27

Control del aparato .....	27
Instalación del aparato.....	27
Conexión del aparato .....	27
Primera puesta en marcha del aparato .....	28

### ENCENDIDO DEL APARATO ..... 28

### APAGADO DEL APARATO ..... 28

### CONFIGURACIONES DEL MENÚ ..... 28

Descalcificación.....	29
Programación del idioma .....	29
Ahorro energético .....	29
Ajuste de la hora .....	29
Autoencendido .....	29
Autoapagado (standby) .....	30
Programación de la temperatura .....	30
Función de estadística.....	30
Valores de fábrica (reset).....	30

### PREPARACIÓN DEL CAFÉ..... 30

Selección del sabor del café .....	30
Selección de la cantidad de café por taza .....	30
Personalizar la cantidad de “mi café” .....	31
Regulación del molinillo de café .....	31
Consejos para obtener un café más caliente.....	31
Preparación del café con café en granos.....	31
Preparación del café con café premolido .....	32

### PREPARACIÓN DE BEBIDAS CON LECHE..... 32

Llenado y enganche del recipiente de la leche .....	32
Preparación del capuchino o de la leche con gotas de café.....	32
Preparación de la leche montada (sin café).....	33
Preparación de la leche no montada (sin café).....	33
Limpieza del dispositivo para montar la leche con el botón CLEAN.....	33
Programe las cantidades de café y de leche por taza para el capuchino o la leche.....	33

### PREPARACIÓN DEL AGUA CALIENTE..... 33

Preparación.....	33
Modificación de la cantidad de agua que sale automática- mente.....	34

### LIMPIEZA ..... 34

Limpieza de la cafetera .....	34
Limpieza del cajón de los posos de café .....	34
Limpieza de la bandeja recogegotas .....	34
Limpieza del interior de la cafetera .....	34
Limpieza del depósito de agua.....	35
Limpieza de las boquillas del surtidor de café .....	35
Limpieza del embudo para echar el café premolido .....	35
Limpieza del grupo de infusión.....	35
Limpieza del recipiente de la leche .....	35
Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor.....	36

### DESCALCIFICACIÓN ..... 36

### PROGRAMACIÓN DE LA DUREZA DEL AGUA ..... 36

Medición de la dureza del agua.....	36
Programación de la dureza del agua .....	37
En este punto, la cafetera se ha reprogramado según la nueva configuración de la dureza del agua.....	37

### DATOS TÉCNICOS ..... 37

### ELIMINACIÓN ..... 37

### MENSAJES VISUALIZADOS EN LA PANTALLA..... 37

### SOLUCIÓN DE LOS PROBLEMAS ..... 39

### FRECUENCIA ACONSEJADA DE LAS OPERACIONES DE

### LIMPIEZA ..... 41

## **ADVERTENCIAS FUNDAMENTALES DE SEGURIDAD**

---

- El aparato no puede ser utilizado por personas (incluso niños) con las capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y de conocimiento, a menos que estén vigiladas o que hayan sido instruidas para el uso seguro del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser vigilados para asegurarse de que no juegan con el aparato.
- La limpieza y el mantenimiento que debe ser efectuado por el usuario no debe ser realizado por niños que no estén bajo vigilancia.
- No sumerja nunca la máquina en el agua durante la limpieza.
- Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico.
- Este aparato está destinado exclusivamente al uso doméstico. Está previsto el uso en: ambientes destinados a cocinas para el personal de tiendas, oficinas y otras zonas de trabajo
- En caso de que la clavija o el cable de alimentación sufran algún daño solo podrán ser sustituidos por el servicio de asistencia técnica a fin de prevenir cualquier riesgo.

### **SOLO PARA LOS MERCADOS EUROPEOS:**

- Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante si están bajo vigilancia o si han recibido las instrucciones relativas al uso seguro del aparato y si comprenden los peligros que ello conlleva. Las operaciones de limpieza y de mantenimiento que debe efectuar el usuario no deben ser realizadas por niños a menos que no tengan más de 8 años y estén vigilados. Mantenga el aparato y el cable de alimentación fuera del alcance de los niños de edad inferior a 8 años.
- El aparato puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y de conocimiento si están vigiladas o si han recibido instrucciones relativas al uso seguro del aparato y han comprendido los peligros que este conlleva.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- Desconecte siempre el aparato de la alimentación si queda sin vigilancia y antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.



Las superficies que llevan este símbolo se calientan durante el uso (el símbolo solo está presente en algunos modelos).

## ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

### Simbología utilizada en estas instrucciones

Las advertencias importantes se acompañan de estos símbolos.

Es absolutamente necesario cumplir estas advertencias.



El incumplimiento puede ser, o es, la causa de lesiones por descarga eléctrica con peligro para la vida.



El incumplimiento puede ser, o es, la causa de lesiones o de daños al aparato.



El incumplimiento puede ser, o es, causa de quemaduras.



Este símbolo destaca consejos e informaciones importantes para el usuario.



Dado que el aparato funciona con corriente eléctrica no se puede excluir que genere descargas eléctricas.

Así pues, atégase a las siguientes advertencias de seguridad:

- No toque el aparato con las manos o los pies mojados.
- No toque la clavija con las manos mojadas.
- Asegúrese de que sea posible acceder en todo momento y libremente a la toma de corriente utilizada, dado que solo así se podrá quitar la clavija cuando sea necesario.
- Si se quiere quitar la clavija de la toma de corriente manipúlela directamente. No tire nunca del cable, porque podría dañarse.
- Para desconectar completamente el aparato quite la clavija de la toma de corriente.
- En caso de que el aparato tenga una avería no intente repararla.  
Apague el aparato, quite la clavija de la toma y contacte el servicio de asistencia técnica.
- Antes de llevar a cabo cualquier operación de limpieza de las partes externas del aparato apague la máquina, quite la clavija de la toma de corriente y deje enfriar la máquina.



Conserve el material de embalaje (bolsas de plástico, poliestireno expandido) fuera del alcance de los niños.



Este aparato produce agua caliente, de forma que cuando está en funcionamiento puede formarse vapor acuoso.

Procure no recibir salpicaduras de agua o vapor caliente.

Cuando el aparato está en funcionamiento la bandeja apoyatazas puede calentarse.

### USO CONFORME A SU DESTINO

Este aparato se ha fabricado para preparar café y para calentar bebidas.

Cualquier otro uso se considera impropio y, por tanto, peligroso. El fabricante no responde por los daños derivados de un uso impropio del aparato.

### Instrucciones de uso

Lea detenidamente estas instrucciones antes de usar el aparato. Si no se respetan estas instrucciones se pueden producir lesiones o daños al aparato.

El fabricante queda eximido de toda responsabilidad por los daños derivados del incumplimiento de estas instrucciones de uso.



Guarde cuidadosamente estas instrucciones. Si traspasa el aparato a otras personas deberá entregarles también estas instrucciones de uso.

## INTRODUCCIÓN

Gracias por haber elegido la máquina automática para café y capuchino.

Le deseamos que disfrute con su nuevo aparato. Dedique un par de minutos a la lectura de estas instrucciones de uso. Así, evitará incurrir en peligros o dañar la máquina.

### Letras entre paréntesis

Las letras entre paréntesis corresponden a la leyenda que se encuentra en la Descripción del aparato (pág. 2-3).

### Problemas y reparaciones

En caso de problemas, intente resolverlos siguiendo las advertencias indicadas en los apartados "Mensajes visualizados en el display" y "Resolución de problemas".

Si estas resultaran ser ineficaces o para otras aclaraciones, se aconseja que consulte el centro de asistencia a clientes llamando por teléfono al número indicado en la hoja adjunta "Asistencia clientes".

Si su país no está entre aquellos incluidos en la hoja, llame por teléfono al número indicado en la garantía. Para cualquier reparación, póngase en contacto exclusivamente con la Asistencia Técnica De'Longhi. Las direcciones están en el certificado de garantía entregado con la cafetera.

## DESCRIPCIÓN

### Descripción del aparato

(pág. 3 - A )

- A1. Regulador del grado de molienda
- A2. Interruptor general
- A3. Recipiente para el café en granos
- A4. Tapadera del recipiente para el café en granos
- A5. Tapadera del embudo y del compartimento medidor
- A6. Recipiente medidor
- A7. Bandeja apoyatazas (calienta tazas activo cuando el modo Ahorro energético está desactivado)
- A8. Embudo para la introducción del café pre-molido
- A9. Boquilla agua caliente y vapor
- A10. Depósito del agua
- A11. Cable de alimentación
- A12. Bandeja apoya tazas
- A13. Recipiente recogegotas
- A14. Puerta de servicio
- A15. Recipiente recogegotas
- A16. Dispensador de café (regulable en altura)
- A17. Transportador café
- A18. Grupo de infusión
- A19. Panel de mandos
- A20. Dispensador de agua caliente
- A21. Medidor dosificador
- A22. Pincel de limpieza
- A23. Descalcificador
- A24. Tira reactiva para medir la dureza del agua (Total hardness test)

### Descripción del recipiente de la leche

(pág. 3 - B )

- B1. Tapadera con dispositivo montador de leche
- B2. Asa contenedor
- B3. Botón CLEAN
- B4. Tubo de aspiración de la leche (2 incluidos)
- B5. Tubo de suministro leche montada
- B6. Recipiente de la leche

### Descripción del panel de control

(pág. 3 - C )

*Algunos botones del panel tienen una doble función: esta se indica entre paréntesis dentro de la descripción.*

- C1. Pantalla: guía al usuario en el uso del aparato
- C2. Botón   : para suministrar 2 tazas de café (Cuando se accede al MENÚ: para retroceder en el menú)
- C3. Botón  : para suministrar 1 taza de café (Cuando se accede al MENÚ: tecla OK: para habilitar y confirmar la función seleccionada)
- C4. Botón **MENÚ**: para acceder al menú de programación

- C5. Botón  : para encender o apagar la máquina (stand by)
- C6. Botón  : para producir agua caliente.
- C7. Botón **CAPUCHINO**: para suministrar un capuchino o leche montada (doble presión del botón)
- C8. Botón   : seleccione la cantidad de café (uando se accede al MENÚ: para avanzar en el menú)
- C9. Botón   : seleccione el sabor del café (uando se accede al MENÚ: botón ESC para salir del menú)
- C10. Botón  : para realizar un enjuague.
- C11. Botón  : para seleccionar café premolido

## OPERACIONES PRELIMINARES

### Control del aparato

Después de haber desembalado la cafetera, asegúrese de que esté íntegra y de que no falten accesorios. No utilice el aparato si presenta desperfectos evidentes. Contacte con el servicio de asistencia técnica De'Longhi.

### Instalación del aparato



*¡Atención!*

Cuando instale el aparato considere las siguientes advertencias de seguridad:

- El aparato libera calor en el ambiente circundante. Tras haber colocado el aparato en la superficie de trabajo, compruebe que quede un espacio libre de, al menos, 3 cm entre las superficies del aparato, las partes laterales y la parte posterior, y un espacio libre mínimo de 15 cm por encima de la cafetera.
- Si el agua penetrara en el aparato éste podría estropearse. No coloque el aparato cerca de grifos de agua o de pilas.
- El aparato podría estropearse si el agua se congela en su interior. No instale el aparato en un ambiente donde la temperatura puede descender por debajo del punto de congelación.
- Coloque el cable de alimentación de manera que no se estropee con cantos cortantes o por contacto con superficies calientes (por ej. placas eléctricas).

### Conexión del aparato



*¡Atención!*

Asegúrese de que la tensión de la red eléctrica corresponda al valor indicado en la placa de datos situada en el fondo del aparato.

Conecte el aparato sólo a un enchufe instalado en conformidad con las normativas, con una capacidad mínima de 10 A y con una toma de tierra eficiente.

En caso de incompatibilidad entre la toma de corriente y la clavija del aparato, haga sustituir la toma por otro adecuado por personal cualificado.

## Primera puesta en marcha del aparato

 **Nota Bene:**

- La cafetera ha sido verificada en la fábrica empleando café, por lo tanto es normal que se encuentre algún resto de café en el molinillo. Sin embargo, le garantizamos que esta cafetera es nueva.
- Le aconsejamos personalizar cuanto antes la dureza del agua, para ello siga el procedimiento descrito en el párrafo "Programar la dureza del agua" (pág. 35).

1. Conecte el aparato a la red eléctrica y pulse en pos. I (fig. 1) el interruptor general situado en la parte posterior del aparato .

Seleccione el idioma deseado (los idiomas se alternan cada 3 segundos aproximadamente):

2. cuando aparezca el italiano pulse durante unos segundos el botón **OK** (fig. 2). Una vez memorizado el idioma en el display aparecerá el mensaje: "ESPAÑOL instalado".

Siga adelante con las instrucciones facilitadas en el display del aparato:

3. "LLENAR DEPÓSITO ": extraiga el depósito del agua, llénelo hasta la línea MÁX con agua dulce y vuelva a colocar el depósito (fig.3).

4. "COLOQUE EL SURTIDOR DE AGUA": Controle que el surtidor de agua caliente esté colocado sobre la boquilla y ponga debajo un recipiente (fig. 4) con capacidad mínima de 100 ml.

5. "Agua caliente Pulsar OK": presione el botón **OK** (fig. 2). En el display aparece el mensaje "Espere, por favor. . . mientras el aparato empieza a suministrar agua por el dispensador de agua caliente.

La máquina termina el procedimiento de primer encendido, a continuación aparece el mensaje "Apagado en curso, espere, por favor. . ." y el aparato se apaga.

La cafetera ya está lista para ser utilizada normalmente.

 **Nota Bene:**

- Cuando utilice por primera vez la cafetera, será necesario preparar 4-5 cafés o 4-5 capuchinos antes de obtener buenos resultados.

## ENCENDIDO DEL APARATO

 **Nota Bene:**

Antes de encender el aparato, asegúrese de que el interruptor general, que se encuentra en la parte trasera del aparato, esté en la pos. I (fig. 1).

Cada vez que se enciende el aparato, se realiza automáticamente un ciclo de precalentamiento y de enjuague que no se puede interrumpir. El aparato está listo únicamente después de este ciclo.

 **¡Peligro de quemaduras!**

Durante el enjuague sale un poco de agua caliente por las boquillas del dispositivo de distribución de café, y se recoge en la bandeja recogegotas que se encuentra debajo. Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

- Para encender el aparato, presione el botón  (fig. 5): en la pantalla aparece el mensaje "Calentamiento, Se ruega esperar. . .".

Cuando se completa el calentamiento, en el aparato aparece el mensaje "Enjuague". "Enjuague" con una barra de progresión que se va llenando a medida que se produce el suministro; de esta forma, además de calentar la caldera, el aparato hace correr el agua caliente en los conductos internos para que estos se calienten también.

El aparato se ha calentado cuando en el display aparece el mensaje que indica el sabor y la cantidad de café.

## APAGADO DEL APARATO

Cada vez que se apaga el aparato realiza un enjuague automático que no se puede interrumpir.

 **¡Atención!**

Para evitar daños al aparato pulse siempre el botón  para apagarlo.

 **¡Peligro de quemaduras!**

Durante el enjuague, sale un poco de agua caliente por las boquillas del dispensador de café (sólo si se ha suministrado un café).

Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

Para apagar el aparato presione el botón  (fig. 5). El aparato efectúa el enjuague y después se apaga.

 **Nota Bene:**

Si el aparato no se utiliza por un periodo prolongado, pulse también el interruptor general en posición **0** (fig. 6).

No pulse nunca el interruptor general en pos. 0 cuando el aparato está encendido.

La máquina no efectúa el enjuague si en el periodo en que ha permanecido encendida no se ha suministrado ninguna bebida con café.

## CONFIGURACIONES DEL MENÚ

Acceda al menú de programación presionando el botón **MENÚ**. Las opciones seleccionables del menú son las siguientes: Descalcificación,

Configuración idioma, Ahorro energético, Regulación hora, Autoencendido, Autoapagado, Configuración temperatura, Dureza agua, Estadística, Valores de fábrica.

### Descalcificación

Para las instrucciones correspondientes a la descalcificación, consulte „Descalcificación”.

### Programación del idioma

Si desea modificar el idioma de la pantalla, proceda de la siguiente manera:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** hasta que aparezca en la pantalla el mensaje “Configuración idioma”;
3. Pulse el botón **OK**;
4. Pulse el botón **< o >** hasta que el idioma deseado se visualice en el display;
5. Pulse el botón **OK** para confirmar;
6. Después, pulse el botón **ESC** para salir del menú.

### Ahorro energético

Esta función permite activar o desactivar el modo de ahorro energético. Cuando la función está activada, se garantiza un menor consumo energético de acuerdo con las normativas europeas vigentes. Para activar o desactivar la función, proceda de la siguiente manera:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** hasta que aparezca en la pantalla el mensaje “Ahorro energético”;
3. Pulse el botón **OK**: en el display aparece el mensaje “¿Desactivar?” (o “Activar?”, si la función se ha desactivado ya);
4. Pulse el botón **OK** para desactivar o activar la función o pulse **ESC** para salir del menú.

Cuando la función está activada, en la pantalla aparece, tras un período de inactividad, el mensaje “Ahorro energético”.



*Nota Bene:*

- Para salir del modo “Ahorro energético” pulse cualquier botón y a continuación el botón correspondiente a la preparación deseada.
- El paso de la modalidad de ahorro energético al suministro del primer café la máquina puede requerir varios segundos de espera: esta espera está señalada por el mensaje “Preparación en curso”.
- Si el contenedor de leche está alojado en su asiento, la función “ahorro energético” no se activa.

### Ajuste de la hora

Si desea ajustar la hora de la pantalla, proceda de la siguiente manera:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** hasta que en el display aparezca el mensaje “Regulación hora”;
3. Pulse el botón **OK**: en el display parpadean las horas;
4. Pulse el botón **< o >** para modificar las horas;
5. Pulse el botón **OK** en el display parpadean los minutos;
6. Pulse el botón **< o >** para modificar los minutos;
7. Pulse el botón **OK** para confirmar;
8. Después, pulse el botón **ESC** para salir del menú programación.



*Nota Bene:*

La hora se visualiza en el display cuando el aparato está en stand-by o en ahorro energético: si la hora no se regula el display visualizará de forma intermitente “0:00”.

### Autoencendido

Se puede programar la hora de autoencendido para que la cafetera esté lista para usar a una hora determinada (por ejemplo, por la mañana) y pueda preparar el café enseguida.



*Nota Bene:*

Para que esta función se active, **es necesario que la hora ya haya sido programada correctamente.**

Para activar el autoencendido, siga los pasos descritos a continuación:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** para que aparezca en el display el mensaje “Autoencendido”;
3. Pulse el botón **OK**: en el display aparece el mensaje “¿Activar?”;
4. Pulse el botón **OK**: en el display parpadean las horas;
5. Pulse el botón **< o >** para elegir las horas;
6. Pulse el botón **OK** en el display parpadean los minutos;
7. Pulse el botón **< o >** para modificar los minutos;
8. Pulse el botón **OK** en el display, bajo la voz “Autoencendido”, aparece el símbolo
9. Después, pulse el botón **ESC** cuando el aparato está en stand-by en el display aparece el símbolo

Para desactivar la función:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** para que aparezca en el display el

- mensaje "Autoencendido";
3. Pulse el botón **OK**: en el display aparece el mensaje "¿Deactivar?";
  4. Pulse el botón **OK** para confirmar;
  5. Después, pulse el botón **ESC** para salir del menú: en stand-by en el display el símbolo  ya no se visualiza.

### Autoapagado (standby)

Se puede programar el autoapagado para que el aparato se apague tras 15 ó 30 minutos, o bien tras 1, 2 ó 3 horas de inactividad.

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** para que aparezca en el display el mensaje "Autoencendido";
3. Pulse el botón **OK**;
4. Pulse el botón **< o >** hasta que aparezca el tiempo de funcionamiento deseado (15 o 30 minutos, o después de 1, 2 o 3 horas);
5. Pulse el botón **OK** para confirmar;
6. Después, pulse el botón **ESC** para salir del menú.

El autoapagado ha quedado programado.

### Programación de la temperatura

Si desea modificar la temperatura del agua con la que se prepara el café siga los pasos descritos a continuación:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** hasta que aparezca en la pantalla el mensaje "Configuración temperatura";
3. Pulse el botón **OK**;
4. Pulse el botón **< o >** hasta que la selección de la temperatura deseada se visualice en el display (● = baja; ●●●● = alta);
5. Pulse el botón **OK** para confirmar;
6. Después, pulse el botón **ESC** para salir del menú.

### Programación de la dureza del agua

Para las instrucciones correspondientes a la programación de la dureza del agua, consulte la pág. 37.

### Función de estadística

Con esta función se visualizan los datos estadísticos de la cafetera. Para verlos, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación;
2. Pulse el botón **< o >** para que aparezca en el display el mensaje "Estadística";
3. Pulse el botón **OK**;
4. Pulsando el botón **< o >**, es posible verificar:
  - el número total de cafés que se han preparado;

- el número total de capuchinos suministrados;
  - el número de descalcificaciones realizadas;
  - el número total de los litros de agua suministrados;
5. Presione entonces 2 veces el botón **ESC** para salir del menú.

### Valores de fábrica (reset)

Con esta función se restablecen todas las configuraciones del menú y todas las programaciones de las cantidades regresando a los valores de fábrica (excepto el idioma, que sigue siendo el que se ha programado). Para restablecer iniciar los valores de fábrica, procede como sigue:

1. Apriete la tecla **MENÚ** para entrar en el menú;
2. Pulse el botón **< o >** hasta que aparezca en la pantalla el mensaje "Valores de fábrica";
3. Pulse el botón **OK**;
4. En el display aparece el mensaje "¿Confirmar?";
5. Pulse el botón **OK** para confirmar y salir.

## PREPARACIÓN DEL CAFÉ



*Nota Bene:*

De la modalidad de ahorro energético al suministro del primer café la máquina podría requerir varos segundos de espera.

### Selección del sabor del café

En la fábrica la cafetera se ha programado para producir cafés con sabor normal.

Se puede elegir entre los siguientes sabores:

Sabor extra-suave

Sabor suave

Sabor normal

Sabor fuerte

Sabor extra-fuerte

Para cambiar el gusto, apriete repetidas veces  (fig. 7) hasta que aparezca en la pantalla el sabor deseado.

### Selección de la cantidad de café por taza

En la fábrica la cafetera se ha programado para producir café normal.

Para seleccionar la cantidad de café, pulse repetidamente el botón  (fig. 8) hasta que en la pantalla aparezca el mensaje que corresponde a la cantidad de café deseada:

Café correspondiente	EXPRÉS (ML)
MI CAFÉ	program. de ≈20 a ≈180
CORTO	≈40
NORMAL	≈60

LARGO	≈90
EXTRA-LARGO	≈120

### Personalizar la cantidad de “mi café”

En la fábrica, la cafetera se ha programado para producir unos 30 ml de “mi café”. Si desea modificar esta cantidad, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Coloque una taza bajo las boquillas del surtidor de café (fig.9).
2. Pulse repetidamente el botón  hasta que en la pantalla aparezca “MI CAFÉ”.
3. Mantenga pulsado el botón  (fig. 2) hasta que la pantalla visualiza el mensaje “MI CAFÉ Programa cantidad” y la máquina empieza a suministrar el café; suelte después el botón.
4. Apenas el café alcance el nivel deseado en la taza pulse de nuevo el botón .

En este momento la cantidad del café por taza está programada según la nueva configuración.

### Regulación del molinillo de café

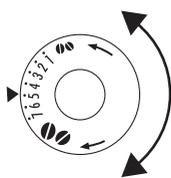
No se debe regular el molinillo de café, al menos inicialmente, ya que se ha configurado previamente en fábrica de manera que se obtenga una distribución correcta del café.

Sin embargo, si después de haber preparado los primeros cafés, el café sale con poco cuerpo y poca crema o demasiado lentamente (gotea), se debe realizar una corrección con el regulador del grado de molienda (fig.10).



*Nota Bene:*

El regulador se debe girar solamente cuando el molinillo de café está funcionando.



Si el café sale demasiado lentamente o no sale, gire el regulador en sentido horario una posición hacia el número 7 (=café molido más grueso).

Para obtener, en cambio, un suministro de café más denso y mejorar el aspecto de la crema, gire el regulador en el sentido de las agujas del reloj hasta situarlo en el número 1 (no más de un punto a la vez, de lo contrario, el café puede salir a gotas).

El efecto de esta corrección se nota solamente después de haber preparado por lo menos 2 cafés seguidos. Si tras esta regulación no se obtiene el resultado deseado, habrá que repetir la corrección girando el mando otra posición.

El efecto de esta corrección se nota solamente después de haber preparado por lo menos 2 cafés seguidos. Si tras esta regulación no se obtiene el resultado deseado, habrá que repetir la corrección girando el mando otra posición.

### Consejos para obtener un café más caliente

Para obtener un café más caliente, le aconsejamos:

- efectúe un enjuague antes del suministro: pulse el botón  para seleccionar la función “Enjuague...”: por el dispensador sale agua caliente que calienta el circuito interno de la cafetera y aumenta la temperatura del café;
- vuelva a poner las tazas en el calienta tazas hasta que estén calientes;
- caliente las tazas con agua caliente (utilice la función agua caliente).
- seleccione en el menú la temperatura de café “alta”

### Preparación del café con café en granos



*¡Atención!*

No utilice café en granos con caramelo o confitado porque se puede pegar en el molinillo del café y estropearlo.

1. Eche el café en granos en el recipiente específico (fig. 11)
2. Debajo de las boquillas del dispensador de café coloque:
  - 1 taza, si desea 1 café (fig. 9);
  - 2 tazas, si desea 2 cafés (fig.12).
3. Baje el dispensador para acercarlo lo más posible a la taza: de esta forma, se obtiene una crema de mejor calidad (fig.13).
4. Pulse el botón correspondiente al suministro deseado (1 taza  o 2 tazas  (fig. 2 y 14).
5. La preparación empieza y en el display aparece la longitud seleccionada y una barra de progresión que se completa a medida que la preparación avanza..

Cuando acaba la preparación, el aparato está listo para ser utilizado de nuevo.



*Nota Bene:*

- Mientras la cafetera está preparando el café, el suministro se puede interrumpir en cualquier momento pulsando uno de los dos botones de suministro ( o ).
- En cuanto termina la salida, si se quiere aumentar la cantidad de café en la taza, es suficiente mantener presionado (no más de 3 segundos) uno de los botones de producción de café ( o .

Cuando acaba la preparación, el aparato está listo para ser utilizado de nuevo.



*¡Atención!*

Si el café sale goteando o con poco cuerpo y poca crema, o está demasiado frío, lea los consejos recogidos en el capítulo “Solución de los problemas” (pág. 38).

Durante el uso, en el display pueden aparecer algunos mensajes de alarma cuyo significado se indica en el apartado “Mensajes mostrados en el display” (pág. 36).

## Preparación del café con café premolido



¡Atención!

- No eche nunca café premolido con la cafetera apagada para evitar que se disperse en su interior, y se ensucie. En este caso, la cafetera se puede estropear.
- No eche más de 1 medidor raso de café porque se puede ensuciar el interior de la cafetera o se puede obstruir el embudo.



*Nota Bene:*

Si se utiliza café premolido, se puede preparar solamente una taza de café a la vez.

1. Pulse el botón  (C11): el display visualiza "Premolido" intermitente.
2. Asegúrese de que el embudo no esté obstruido y eche entonces un medidor raso de café premolido (fig. 14).
3. Coloque una taza bajo las boquillas del surtidor de café (fig.9).
4. Pulse el botón de suministro  (fig. 2).
5. La preparación inicia y aparece una barra que se va completando a medida que procede la preparación.

Quando acaba la preparación, el aparato está listo para ser utilizado de nuevo: para desactivar el funcionamiento con café premolido pulse de nuevo el botón  o .

## PREPARACIÓN DE BEBIDAS CON LECHE



*Nota Bene:*

Para evitar obtener una leche con poca espuma, o con burbujas grandes, limpie la tapa del recipiente de la leche y la boquilla del agua caliente tal como se describe en el apartado "Limpieza del recipiente de la leche" y "limpieza de la boquilla agua caliente vapor".

### Llenado y enganche del recipiente de la leche

1. Quite la tapadera (fig. 16);
2. Llene el recipiente de la leche con una cantidad suficiente de leche, no supere el nivel MÁX. que se ve en el recipiente (fig. 17).



*Nota Bene:*

- Para obtener una espuma más densa y rica, utilice leche desnatada o semidesnatada y a temperatura de frigorífico (alrededor de 5 °C).

**Es posible regular la espuma durante el suministro: moviendo ligeramente el regulador hacia la palabra CAFÉ CON LECHE se obtiene menos espuma.**

**Moviéndose, en cambio, hacia la palabra CAPUCHINO se obtiene más espuma.**



- Si el modo "Ahorro energético" está activado, la preparación del capuchino puede requerir unos segundos de espera. Dicha espera aparece señalada por el mensaje "Preparación en curso".
- 3. Asegúrese de que el tubo de aspiración de la leche esté bien colocado en el alojamiento situado en el fondo de la tapadera del recipiente de la leche (fig. 18).
- 4. Ponga de nuevo la tapadera del recipiente de la leche.
- 5. Saque el dispensador de agua caliente de la boquilla (fig.19).
- 6. Enganche el recipiente en la boquilla presionándolo a fondo (fig.20).
- 7. Siga las indicaciones que se muestran a continuación para cada función específica.

### Preparación del capuchino o de la leche con gotas de café

1. Después de haber enganchado el recipiente de la leche (ver párrafo precedente) coloque una taza suficientemente grande bajo las boquillas del dispensador de café y bajo el tubo de suministro de la leche montada.
2. Ponga el cursor entre las pos. "CAPUCHINO" y la pos. "CAFÉ CON LECHE" (fig. 21).
3. Pulse el botón **CAPUCHINO** (fig. 22). La máquina visualiza el mensaje "CAPUCHINO" y una barra en progresión, que se llena a medida que se realiza la preparación.
4. Después de unos segundos, la leche montada sale por el tubo de la leche y llena la taza que está abajo. Si la espuma no es satisfactoria mueva el cursor hacia la pos. "CAPUCHINO" (= + espuma) o hacia la pos. "CAFÉ CON LECHE" (= \_espuma). La salida de la leche se interrumpe automáticamente y luego empieza a salir el café.
5. El capuchino está listo: añada el azúcar que desee y, si lo desea, esparza chocolate en polvo por la espuma.



*Nota Bene:*

- Si quiere interrumpir la preparación durante la salida, pulse dos veces el botón **CAPUCHINO**.
- Si quiere prolongar el suministro cuando éste finaliza, pulse el botón **CAPUCHINO** (en los 3 segundos siguientes a la interrupción automática del suministro).
- No deje el recipiente de leche mucho tiempo fuera de la

nevera: al aumentar la temperatura de la leche (5 °C ideal), empeora la calidad de la espuma.

### Preparación de la leche montada (sin café)

Proceda como se describe en el apartado anterior (Preparación del capuchino o de la leche con unas gotas de café) colocando el cursor en pos. CAPUCHINO pulsando 2 veces en lugar de 1 (en dos segundos) el botón **CAPUCHINO** (fig.22). La máquina visualiza el mensaje "Leche montada".



*Nota Bene:*

Si desea interrumpir la preparación de la leche durante el suministro pulse una vez el botón **CAPUCHINO**.

### Preparación de la leche no montada (sin café)

Proceda como se describe en el apartado precedente (Preparación de la leche montada), poniendo el cursor en pos. CAFÉ CON LECHE.

### Limpieza del dispositivo para montar la leche con el botón CLEAN



*¡Atención! Peligro de quemaduras*

Durante la limpieza de los conductos internos del recipiente de la leche, sale un poco de agua caliente por el tubo de la leche montada (B5). Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

Cuando en el display aparezca el mensaje "Pulse el botón CLEAN" intermitente (después de cada uso de las funciones leche), procesa como se indica a continuación para eliminar los residuos de leche:

1. Deje el recipiente de la leche introducido en la máquina (no es necesario vaciar el contenedor de leche);
2. Ponga una taza u otro recipiente debajo del tubo de salida de leche montada;
3. Pulse el botón "CLEAN" (fig. 23) y manténgalo pulsado hasta que se llene la barra de progreso que aparece en el display junto con el mensaje "Limpieza en curso";
4. Quite el recipiente de la leche y limpie siempre la boquilla con una esponja (fig. 24).



*Nota Bene:*

Cuando el display visualiza el mensaje "Pulse el botón CLEAN" intermitente es posible en todo caso realizar cualquier suministro de café o de leche; si debe preparar varias tazas de bebidas a base de leche limpie el recipiente de la leche después de la última preparación.

- La leche que haya quedado en el recipiente de la leche puede conservarse en la nevera.
- En algunos casos, para efectuar la limpieza, es necesario esperar el calentamiento de la máquina manteniendo pulsado el botón CLEAN.

### Programa las cantidades de café y de leche por taza para el capuchino o la leche

La cafetera se ha programado en la fábrica para producir cantidades estándar. Si desea modificar estas cantidades, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Coloque una taza debajo de las boquillas del dispensador de café y debajo del tubo de suministro de leche.
2. Mantenga pulsado el botón **CAPUCHINO** hasta que en el display aparezca el mensaje "Leche para CAPUCHINO Programa cantidad".
3. Suelte la tecla. La cafetera empieza a servir la leche.
4. En cuanto se alcance la cantidad deseada de leche en la taza, vuelva a presionar el botón **CAPUCHINO**.
5. Después de unos segundos, la cafetera empieza a suministrar el café en la taza y en el display aparece el mensaje "Café para CAPUCHINO Programa cantidad".
6. En cuanto el café en la taza alcance la cantidad deseada, pulse el botón **CAPUCHINO**. Se interrumpe la distribución de café.

En este punto, la cafetera se ha reprogramado según las nuevas cantidades de leche y de café.

### PREPARACIÓN DEL AGUA CALIENTE



*Nota Bene:*

Si el modo "Ahorro energético" está activado, la salida del agua caliente podría requerir unos segundos de espera, que serán señalados por el mensaje "Preparación en curso".

### Preparación



*¡Atención! Peligro de quemaduras.*

No deje la cafetera sola cuando sale el agua caliente. El tubo del dispensador de agua caliente se calienta durante el suministro, de forma que solo se puede empuñar el dispensador cogiendo el asa.

1. Controle que el dispensador de agua caliente esté bien enganchado.
2. Sitúe un recipiente debajo del dispensador de agua (lo más cerca posible para evitar salpicaduras) (fig. 4).
3. Pulse el botón . En la pantalla aparece el mensaje "Agua caliente..." y una barra de progresión que se llena a medida que la preparación procede.
4. El agua caliente sale del dispensador: el suministro se interrumpe automáticamente después unos 250 ml.
5. Para interrumpir manualmente la salida del agua caliente, presione de nuevo el botón .

## Modificación de la cantidad de agua que sale automáticamente

En la fábrica la cafetera se ha programado para suministrar unos 250ml. Si desea modificar la cantidad, lleve a cabo el siguiente procedimiento:

1. Coloque un contenedor debajo del dispensador.
2. Mantenga pulsado el botón  hasta que en el display aparezca el mensaje "Agua caliente Programa cantidad"; suelte a continuación el botón;
3. Cuando el agua caliente en la taza alcance el nivel deseado, apriete otra vez la tecla .

En este punto, la cafetera se ha reprogramado para la nueva cantidad.

## LIMPIEZA



*¡Atención!*

- Para limpiar la cafetera no use disolventes, detergentes abrasivos ni alcohol. Con las superautomáticas De'Longhi no hay que utilizar aditivos químicos para limpiar la cafetera.
- Ningún componente del aparato debe lavarse en lavavajillas, a excepción del recipiente de la leche (B).
- No utilice objetos metálicos para eliminar las incrustaciones o los depósitos de café porque podrían rayar las superficies metálicas o plásticas.

### Limpieza de la cafetera

Las siguientes partes de la cafetera se deben limpiar periódicamente:

- cajón de los posos de café (A15),
- bandeja recogegotas (A13),
- el interior de la máquina, accesible después de abrir la puerta del grupo de infusión (A14);
- depósito de agua (A10);
- boquillas del dispensador de café (A16) y boquilla del agua caliente (A9);
- embudo para la introducción del café premolido (A7);
- grupo de infusión (A18),
- recipiente de la leche (B).

### Limpieza del cajón de los posos de café

Cuando en el display aparece el mensaje "VACIAR CAJÓN DE POSOS", es necesario vaciarlo o limpiarlo. Hasta que no se realice la limpieza del cajón de los posos, dicho mensaje permanecerá en el display y la cafetera no podrá preparar el café.

Para efectuar la limpieza (con la máquina encendida):

1. Abra la puerta de servicio de la parte anterior (fig.25), saque la bandeja recogegotas (fig. 26), vacíela y límpiela.
2. Vacíe y limpie cuidadosamente el cajón de posos elimi-

nando todos los residuos que puedan haberse depositado en el fondo: el pincel suministrado con el aparato está dotado de una espátula idónea para esta operación.

3. Vuelva a introducir la bandeja recogegotas y el cajón de los posos de café.
4. Cierre la puerta de servicio.



*¡Atención!*

al extraer la bandeja recogegotas es **obligatorio** vaciar siempre el cajón de los posos de café aunque no esté muy lleno. Si esta operación no se realiza puede suceder que, al preparar otros cafés sucesivamente, el cajón de los posos se puede llenar más de lo previsto y se pueda obstruir la cafetera.

### Limpieza de la bandeja recogegotas



*¡Atención!*

Si la bandeja recogegotas no se vacía periódicamente, el agua se puede derramar por el borde y penetrar en el interior de la cafetera o en los lados. Esto puede estropear la cafetera, la superficie de apoyo o la zona circundante.

La bandeja recogegotas tiene un indicador flotante (de color rojo) del nivel de agua contenida (fig 26). Antes de que dicho indicador empiece a salirse de la bandeja apoyatazas, es necesario vaciar la bandeja y limpiarla.

Para extraer la bandeja recogegotas:

1. Abra la puerta de servicio (fig. 25);
2. Extraiga la bandeja recogegotas y el cajón de los posos de café (fig. 26);
3. Vacíe la bandeja recogegotas y el cajón de los posos y lávelos;
4. Vuelva a introducir la bandeja recogegotas y el cajón de los posos de café;
5. Cierre la puerta de servicio.

### Limpieza del interior de la cafetera



*¡Peligro de descargas eléctricas!*

Antes de llevar a cabo las operaciones de limpieza de las partes internas, hay que apagar la máquina (véase "Apagado") y desconectar de la red eléctrica. No sumerja nunca la cafetera en el agua.

1. Controle periódicamente (más o menos cada 100 cafés) que en el interior de la máquina (al que puede accederse una vez extraída la bandeja recogegotas) no esté sucio. Si es necesario, elimine los restos de café con el pincel suministrado (C22).
2. Aspire todos los restos con un aspirador (fig. 28).

### Limpieza del depósito de agua

1. Limpie periódicamente (más o menos una vez a la semana) el depósito de agua (A10) con un paño húmedo y un poco de detergente delicado.
2. Enjuague cuidadosamente el depósito de agua después de haberlo limpiado para eliminar todos los residuos de detergente.
3. Llene el depósito con agua dulce y vuelva a meterlo.

### Limpieza de las boquillas del surtidor de café

1. Pulire i beccucci erogatore caffè servendosi di una spugna o di un panno (fig. 29).
2. Controle que los agujeros del dispensador de café no estén obstruidos. Si es necesario, elimine los restos de café con un palillo de dientes (fig. 30).
3. Una vez a la semana realice un enjuague pulsando el botón .

### Limpieza del embudo para echar el café premolido

Controle periódicamente (una vez al mes aproximadamente) que el embudo para introducir el café premolido (A7) no esté obstruido. Si es necesario, elimine los restos de café con el pincel suministrado (C22).

### Limpieza del grupo de infusión

El grupo de infusión (A18) debe limpiarse por lo menos una vez al mes.



**¡Atención!**

El grupo de infusión no se puede extraer cuando la cafetera está encendida.

1. Asegúrese de que la cafetera se haya apagado correctamente (véase "Apagado").
2. Abra la puerta de servicio (fig. 24).
3. Extraiga la bandeja recogegotas y el cajón de los posos de café (fig. 26).
4. Presione hacia adentro los dos botones de desenganche de color rojo y, al mismo tiempo, extraiga el grupo de infusión (fig.31).



**¡Atención!**

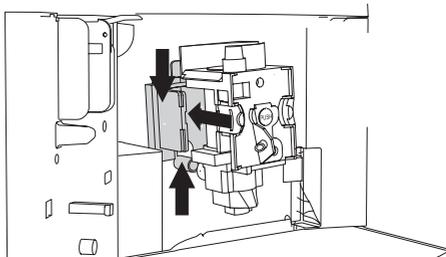
ENJUÁGUE SÓLO CON AGUA

NO USE DETERGENTES - NO LAVE EN LAVAVAJILLAS

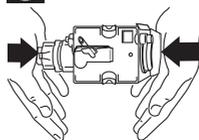
Limpie el grupo de infusión sin usar detergentes, ya que podría estropearse.

5. Sumerja durante 5 minutos aproximadamente el grupo de infusión en el agua y enjuáguelo bajo el grifo.
6. Utilizando el pincel (A22), limpie los residuos de café presentes en el asiento del grupo de infusión.
7. Después de la limpieza, vuelva a colocar el grupo de infu-

sión en el perno de abajo; a continuación presione sobre el término PUSH hasta oír el clic de enganche.



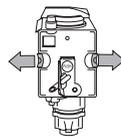
**Nota Bene:**



Si le resulta difícil colocar el grupo de infusión, (antes de colocarlo) póngalo en la dimensión correcta presionando con fuerza a la vez desde la parte inferior y superior, como se indica en la fig.

8. Después de haberlo colocado, asegúrese de que los dos botones rojos sobresalgan.

9. Vuelva a meter la bandeja recogegotas con el cajón de posos.

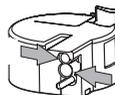
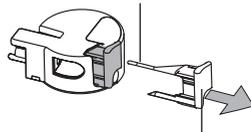
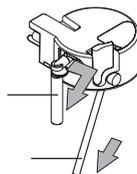


10. Cierre la puerta de servicio.

### Limpieza del recipiente de la leche

Limpie el recipiente de la leche después de cada preparación de leche, como se indica a continuación:

1. Quite la tapadera del recipiente de la leche.
2. Extraiga el tubo de salida de la leche y el de aspiración.
3. Lave meticulosamente todos los componentes con agua caliente y un detergente delicado. **Se pueden lavar todos los componentes en el lavavajillas; pero colocándolos en la cesta superior del mismo.**



Preste especial atención a que no haya residuos de leche en el interior de los agujeros.

### **Nota Bene:**

Con el aparato se suministra un tubo de aspiración añadido.

5. Compruebe también que el tubo de aspiración y el tubo de salida no estén obstruidos con restos de leche.
6. Extraiga el tubo de salida de la leche y el de aspiración.
7. Ponga de nuevo la tapadera del recipiente de la leche.

### **Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor**

Limpie la boquilla tras cada preparación de leche, con una esponja, eliminando los restos de leche depositados en las juntas (fig. 24).

### **DESCALCIFICACIÓN**

Descalcifique la cafetera cuando en el display aparece parpadeando el mensaje "DESCALCIFICAR!".



#### **¡Atención!**

- El descalcificador contiene ácidos que pueden irritar la piel y los ojos. Respete rigurosamente las advertencias de seguridad del fabricante indicadas en el recipiente del descalcificador, y las advertencias relacionadas con el comportamiento que se debe adoptar en caso de que haya contacto con la piel o los ojos.
  - Se recomienda usar solo descalcificador De'Longhi. El uso de descalcificadores no idóneos, como también la descalcificación no realizada regularmente, puede comportar la aparición de defectos no cubiertos por la garantía.
1. Encienda la máquina
  2. Entre en el menú pulsando el botón **MENÚ**. Pulse el botón **< >** hasta que en la pantalla aparezca el mensaje "Descalcificación";
  3. Pulse el botón **OK** para confirmar: en el display aparece el mensaje "Echar descalcific. Pulsar OK".
  4. Antes de confirmar vacíe por completo el depósito de agua (A10). Vierta en el depósito de agua el descalcificador (A23) diluido con agua (respetando las proporciones indicadas en el envase del descalcificador) e introdúzcalo de nuevo.



#### **¡Atención! Peligro de quemaduras**

Por el dispensador sale agua caliente que contiene ácidos. Tenga cuidado de no entrar en contacto con salpicaduras de agua.

5. Coloque bajo el dispensador de agua caliente un recipiente vacío con una capacidad mínima de 1,8L.
6. Confirme la selección apretando la tecla **OK**.
7. Una vez confirmado con OK en el display aparece el mensaje "Descalcificación en curso...". El programa de descalcificación se activa y el líquido descalcificador sale por el dispensador del agua. El programa de descalcificación

realiza automáticamente toda una serie de enjuagues por intervalos para eliminar los restos de cal del interior de la cafetera.

Después de unos 30 minutos, en el display aparece el mensaje "Enjuague LLENAR DEPÓSITO".

8. El aparato ya está listo para un proceso de enjuague con agua dulce. Extraiga el depósito de agua, vacíelo, enjuáguelo bajo el grifo, llénelo de agua limpia y vuelva a colocarlo: el display visualiza "Enjuague...Pulsar OK".
9. Vacíe el recipiente utilizado para recoger la solución descalcificadora y colóquelo de nuevo vacío bajo el capuchinador
10. Pulse el botón **OK** para iniciar el enjuague. El agua caliente sale por el surtidor y en la pantalla aparece el mensaje "ENJUAGUE, Por favor, espere".
11. Cuando el depósito del agua se ha vaciado completamente, en la pantalla aparece el mensaje "Enjuague Completo, Pulse OK"
12. Pulse el botón **OK**: el aparato se apaga automáticamente. Para volver a encender el aparato pulse el botón .



### **Nota Bene:**

Si el ciclo de descalcificación no finaliza correctamente (por ejemplo, falta de suministro de energía eléctrica) se aconseja repetir el ciclo.

### **PROGRAMACIÓN DE LA DUREZA DEL AGUA**

El mensaje DESCALCIFICAR se visualiza después de un período de funcionamiento predeterminado que depende de la dureza del agua.

La cafetera se ha programado en la fábrica para el nivel 4 de dureza. Si se desea, se puede programar la cafetera en función de la dureza efectiva del agua usada en las diferentes regiones para reducir la frecuencia de la operación de descalcificación.

### **Medición de la dureza del agua**

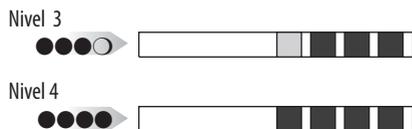
1. Saque del paquete la tira reactiva proporcionada "TOTAL HARDNESS TEST" (A24).
2. Sumerja completamente la tira en un vaso de agua durante un segundo aproximadamente.
3. Saque la tira del agua y agítela ligeramente. Después de alrededor de un minuto se forman 1, 2, 3 o 4 cuadraditos de color rojo, en función de la dureza del agua cada cuadradito corresponde a 1 nivel.

Nivel 1



Nivel 2





### Programación de la dureza del agua

1. Pulse el botón **MENÚ** para entrar en el menú programación.
2. Pulse el botón **< o >** hasta seleccionar la voz "Dureza agua".
3. Confirmar la selección pulsando el botón **OK**.
4. Apriete **< o >** para formular el nivel indicado por la tira reactiva (véase fig. del apartado anterior).
5. Pulse el botón **OK** para confirmar la configuración.
6. Pulse el botón **ESC** para salir del menú.

En este punto, la cafetera se ha reprogramado según la nueva configuración de la dureza del agua.

### DATOS TÉCNICOS

Tensión:	220-240 V~ 50/60 Hz máx. 10A
Potencia absorbida:	1350W
Presión:	15 bar
Capacidad del depósito de agua:	1,8 L
Dimensiones LxHxP:	282x364x425 mm
Longitud cable:	1,5 m
Peso:	11 Kg
Capacidad máx. del recipiente granos	200 g



Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τον Κανονισμό (CE) Αρ.1935/2004 που αφορά υλικά και αντικείμενα που έρχονται σε επαφή με τα διατροφικά προϊόντα.

### ELIMINACIÓN



El aparato no debe eliminarse junto con los residuos domésticos, sino ser entregado a un centro de recogida selectiva oficial.

### MENSAJES VISUALIZADOS EN LA PANTALLA

MENSAJE VISUALIZADO	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
¡LLENAR DEPÓSITO!	No hay suficiente agua en el depósito.	Llene el depósito del agua o colóquelo correctamente, presionándolo bien hasta oír el clic del enganche (fig. 3).
MOLEDURA DEMASIADO FINE REGULAR MOLINILLO Y	La molienda es demasiado fina. Por lo tanto, el café sale muy lentamente o no sale del todo.	Repita la distribución de café y gire el regulador de molienda una posición hacia el número 7, en sentido horario, mientras el molinillo de café está funcionando. Si después de preparar por lo menos 2 cafés, el café sigue saliendo demasiado lentamente, repita la corrección girando el mando regulador a la posición sucesiva .
¡INTRODUZCA DISPENSADOR DE AGUA!	El surtidor de agua no está colocado o está mal colocado.	Introduzca el dispensador de agua caliente (fig.4).
VACIAR CAJÓN POSOS	El cajón de los posos de café está lleno.  Han pasado 72 horas después del primer café del vaciado previo	Vacíe el cajón de los posos, la bandeja recogegotas, límpielos y vuelva a colocarlos. Importante: al extraer la bandeja recogegotas es obligatorio vaciar siempre el cajón de los posos de café aunque no esté muy lleno. Si esta operación no se realiza puede suceder que, al preparar otros cafés sucesivamente, el cajón de los posos se puede llenar más de lo previsto y se pueda obstruir la cafetera. (Para que el recuento de las 72 horas se realice correctamente la máquina no debe apagarse nunca con el interruptor general en pos. 0).

COLOCAR CAJÓN POSOS	Después de la limpieza no se ha colocado el cajón de los posos.	Abra la puerta de servicio, saque la bandeja recogegotas e introduzca el cajón de posos (A15).
ECHAR CAFÉ PREMOLIDO	Se ha seleccionado la función “café premolido”, pero no se ha echado el café premolido en el embudo.	Eche el café premolido en el embudo o desactive la función del café premolido.
¡DESCALCIFICAR!	Indica que es necesario descalcificar la cafetera.	Es necesario ejecutar lo más pronto posible el programa de descalcificación descrito en el apartado “Descalcificación”.
¡REDUCIR DOSIS CAFÉ!	Se ha echado demasiado café.	Seleccione un sabor más ligero o reduzca la cantidad de café premolido.
¡RELLENAR EL RECIPIENTE DE CAFÉ EN GRANO!	Se ha acabado el café en granos.	Llene el contenedor de granos (fig.11).
	El embudo para echar el café premolido está obstruido.	Vacíe el embudo tal y como se describe en el apartado “Limpieza del embudo para echar el café premolido”.
¡COLOCAR GRUPO DE INFUSIÓN!	Después de la limpieza no se ha colocado el grupo de infusión.	Coloque el grupo de infusión como se describe en el apartado “Limpieza del grupo de infusión”.
¡CERRAR LA PUERTA!	La puerta de servicio está abierta	Cierre la puerta de servicio (A14).
¡COLOQUE EL RECIPIENTE DE LA LECHE!	El depósito no está puesto correctamente.	Coloque el recipiente de la leche hasta el fondo (fig. 20).
¡PULSE EL BOTÓN CLEAN!	Acaba de salir leche, por lo tanto, es necesario limpiar los conductos internos del recipiente de la leche.	Pulse el botón CLEAN (fig.22) y manténgalo pulsado hasta que se complete la barra de progresión: en el display aparece el mensaje “Limpieza en curso”.
Ahorro energético	La función está activa y permite reducir el consumo de energía eléctrica.	Desactive la función en el menú (ver apartado “AHORRO ENERGÉTICO”).
¡ALARMA GENERAL!	El interior de la cafetera está muy sucio.	Limpie cuidadosamente la cafetera como se describe en el apar. “limpieza y mantenimiento”. Si después de la limpieza, se muestra aún el mensaje, diríjase a un centro de asistencia.
CIRCUITO VACÍO LLENAR CIRCUITO <i>se alterna con...</i> “Agua caliente Pulsar OK”:	El circuito hidráulico está vacío	Pulse OK y haga fluir al agua del dispensador (A20) hasta que el suministro sea regular.
	El depósito no está puesto correctamente.	Coloque correctamente el depósito presionándolo hasta el fondo.

## SOLUCIÓN DE LOS PROBLEMAS

A continuación, se enumeran algunos posibles funcionamientos incorrectos. Si no puede resolverse el problema en el modo descrito, póngase en contacto con la asistencia técnica.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El café no está caliente.	Las tazas no se han precalentado.	Caliente las tazas enjuagándolas con agua caliente (utilice la función agua caliente).
	El grupo de infusión se ha enfriado porque han transcurrido 2/3 minutos desde el último café.	Antes de preparar el café, caliente el grupo de infusión pulsando el botón  .
	La temperatura programada del café es baja.	Formule en el menú la temperatura máxima del café (●●●●●).
El café tiene poca crema.	El café se ha molido demasiado grueso.	Gire el regulador de molienda una posición hacia el número 1, en sentido antihorario mientras el molinillo de café está funcionando (fig. 8) Gire el regulador en modo gradual hasta que el café salga correctamente. El efecto se nota solamente después de haber preparado 2 cafés (véase el apartado "Regulación del molinillo de café").
	La mezcla de café no es adecuada.	Use una mezcla de café para cafeteras de café expreso.
El café sale muy lentamente o goteando.	El café se ha molido demasiado fino.	Gire el regulador de molienda una posición hacia el número 7, en sentido antihorario, mientras el molinillo de café está funcionando (fig. 11) Gire el regulador en modo gradual hasta que el café salga correctamente. El efecto se nota solamente después de haber preparado 2 cafés (véase el apartado "Regulación del molinillo de café").
El café no sale por las boquillas del dispensador sino por la puerta de servicio	Las boquillas están obstruidas.	Limpie las boquillas con un palillo de dientes (fig. 29).
	El transportador de café que hay en el interior de la puerta de servicio se ha bloqueado.	Limpie meticulosamente el transportador de café (A17), sobre todo cerca de las bisagras.

El liete tiene burbujas grandes o sale a chorros del tubo de suministro de leche.	La leche no está lo suficientemente fría o no es semidesnatada.	Utilice preferentemente leche desnatada o semidesnatada, y a temperatura del frigorífico (aproximadamente 5 °C). Si no se obtiene un buen resultado, intente cambiar la marca de la leche.
	La tapadera del recipiente de la leche está sucia.	Limpie la tapadera de la leche como se describe en el apar. "Limpieza del recipiente de la leche".
	La boquilla de agua caliente y vapor está sucia.	Limpie la boquilla tal y como se describe en el apartado "Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor".
La leche no está emulsionada	La tapadera del recipiente de la leche está sucia.	Limpie la tapadera de la leche como se describe en el apar. "Limpieza del recipiente de la leche"
	La boquilla de agua caliente y vapor está sucia.	Limpie la boquilla tal y como se describe en el apartado "Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor".
	El cursor (B1) del recipiente de la leche está en posición café con leche	Ponga correctamente el cursor en pos. capuchino.
El aparato no se enciende	La clavija no está conectada a la toma.	Conecte el enchufe a la toma.
	El interruptor general (A2) no está en posición I	Apriete el interruptor general I (fig.1).
La leche no sale por el tubo de salida.	La tapadera del recipiente de la leche está sucia.	Limpie la tapadera de la leche como se describe en el apar. "Limpieza del recipiente de la leche".
El modo "Ahorro energético" está activado, pero el calienta tazas está caliente	Se han preparado varias bebidas en rápida sucesión	

## FRECUENCIA ACONSEJADA DE LAS OPERACIONES DE LIMPIEZA



**¡Atención!**

Efectúe las operaciones de limpieza como se indica en la tabla de abajo a fin de evitar acumulaciones de bacterias.

CUÁNTAS VECES	LIMPIEZA NECESARIA
<b>Diaria</b> (al menos una vez al día)	"Limpieza de la bandeja recogegotas", pàg. 34
	Enjuague el depósito de agua con agua corriente
	"Limpieza de la boquilla de agua caliente/vapor", pàg. 36
<b>Cotidianamente y cuando lo requiera el aparato.</b>	"Limpieza del cajón de los posos de café", pàg. 34
<b>Semanal</b> (al menos una vez a la semana)	"Limpieza del interior de la cafetera", pàg. 34
	"Limpieza del depósito de agua", pàg. 35
	"Limpieza de las boquillas del surtidor de café", pàg. 35
	"Limpieza del recipiente de la leche", pàg. 35
	Limpie la unidad principal con un trapo suave
<b>Mensual</b> (al menos una vez al mes)	"Limpieza del grupo de infusión", pàg. 35
<b>Mensualmente y cuando lo requiera el aparato.</b>	"Reiniging van de trechter voor gemalen koffie", pag. 17
<b>Cuando lo requiera el aparato</b>	"Limpieza del embudo para echar el café premolido", pàg. 35
	"Descalcificación", pàg. 36



**¡Atención!**

El recipiente de la leche se puede lavar en el lavavajillas. No obstante, en caso de lavados frecuentes, las superficies podrían desteñirse y/o dañarse.

Lavable a mano	Lavable en lavavajillas
Grupo infusor	Recipiente de la leche
Bandeja recogegotas	
Apoyatazas	
Depósito de agua	